

O b s a h: A. Stavební vývoj a památky:

	Strana
1. Z historie	14
2. Umělecké památky	18
3. Musea	28
4. Regulace	34

B. Zdravotní poměry a zařízení stavebně-policejní:

1. Okolí města a klimatické poměry	48
2. Zeleň, hřiště	51
3. Hustota obyvatel, bytové poměry	56
4. Úmrtnost, zdravotní úroveň obyvatel	60
5. Komunikace (silnice)	64
6. Vodní toky, kanalisace	68
7. Zásobování vodou, lázně	73

C. Stavební činnost v letech 1919—1935:

1. Všeobecné údaje	84
2. Bytová péče města	87
3. Bytové stavby státu a družstev	92
4. Veřejné stavby	98
5. Moderní architektura	110
6. Snahy o regulační zákon	113

D. Školství a sociální péče:

1. Brněnské školy	122
2. Sociální péče města	135

E. Hospodářské poměry:

1. Funkce Brna v zemi	144
2. Vývoj průmyslu a živností	147
3. Obecní podniky	155
4. Hospodaření města po světové válce	166
5. Náměty pro hospodářské oživení	177

F. Zvláštní otázky a zajímavosti:

1. Teplárna	186
2. Železniční problém	195
3. Jiné zajímavosti	204

Inhalt: A. Bauliche Entwicklung und Denkmäler:

	Seite
1. Geschichtliches	16
2. Kunstdenkmäler	20
3. Museen	29
4. Regulierung	38

B. Gesundheitsverhältnisse und Einrichtungen baupolizeilicher Natur:

1. Umgebung der Stadt und klimatische Verhältnisse	49
2. Parkanlagen, Spielplätze	52
3. Bevölkerungsdichte, Wohnungsverhältnisse ...	59
4. Sterblichkeit, Gesundheitsstand der Bewohner	63
5. Kommunikationen (Straßen)	66
6. Wasserläufe, Kanalisierung	70
7. Wasserversorgung, Badeanstalten	76

C. Die Bautätigkeit i. d. J. 1919—1935:

1. Allgemeine Angaben	86
2. Wohnungsfürsorge der Stadt	88
3. Wohnbauten des Staates und der Genossenschaften	94
4. Öffentliche Bauten	99
5. Moderne Architektur	111
6. Ruf nach einem Regulierungsgesetz	115

D. Schulwesen und soziale Fürsorge:

1. Brünner Schulen	127
2. Soziale Fürsorge der Stadt	137

E. Die wirtschaftliche Lage:

1. Die Bedeutung Brünns im Lande	146
2. Die Entwicklung der Industrie und des Gewerbes	151
3. Die städtischen Unternehmungen	158
4. Der Gemeindehaushalt nach dem Weltkriege ...	174
5. Vorschläge für die Wirtschaftsbelebung	180

F. Sonderfragen und Besonderheiten:

1. Das Kraft-Heizwerk	188
2. Das Eisenbahnproblem	197
3. Andere Besonderheiten	205

Contenu: A. Développement de la surface bâtie et monuments historiques:

	Page
1. Histoire	16
2. Monuments historiques	21
3. Musées	30
4. Aménagement général.....	39

B. Conditions d'hygiène e travaux de police:

1. Environs de la ville et conditions climatiques	49
2. Verdure, terrains de jeux	53
3. Densité de la population et conditions d'habitation	59
4. Mortalité et niveau hygiénique de la population	63
5. Voies de communication (routes)	66
6. Cours d'eau, canalisation	70
7. L'approvisionnement de la ville en eau, établissements de bains	77

C. L'activité en bâtiments pendant les années 1919—1935:

1. Données générales	86
2. Soins de l'habitation de la ville	89
3. Maisons d'habitation de l'Etat et des coopératives	94
4. Bâtiments publics	100
5. L'architecture moderne	111
6. Efforts de réalisation d'une loi réglant l'aménagement général.....	115

D. Les écoles et l'assistance sociale:

1. Les écoles de Brno	127
2. L'assistance sociale de la ville	137

E. Situation économique:

1. Le rôle de Brno en Moravie.....	146
2. Le développement des industries et métiers.....	152
3. Les entreprises municipales	160
4. La gestion financière de la ville après la guerre	175
5. Idées sur les moyens de ranimer l'activité économique.....	180

F. Questions spéciales et particularités:

1. L'établissement de production et distribution de vapeur	190
2. Le problème des chemins de fer.....	198
3. Autres particularités	206